

# EØS-tillegget

ISSN 1022-9310

til Den europeiske  
unions tidende

**Nr. 60**

18. årgang

3.11.2011

---

	<b>I</b>	<b>EØS-ORGANER</b>	
	1.	<b>EØS-komiteen</b>	
	<b>II</b>	<b>EFTA-ORGANER</b>	
	1.	<b>EFTA-statenes faste komité</b>	
	2.	<b>EFTAs overvåkningsorgan</b>	
	3.	<b>EFTA-domstolen</b>	
	<b>III</b>	<b>EF-ORGANER</b>	
	1.	<b>Kommisjonen</b>	
<b>2011/EØS/60/01</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6376 – ArcelorMittal/ATIC Services) . . . . .	<b>1</b>
<b>2011/EØS/60/02</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6378 – C1000/SdB Supermarket) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte. . . . .	<b>2</b>
<b>2011/EØS/60/03</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6393 – Astrium Holding/Vizada Group). . . . .	<b>3</b>
<b>2011/EØS/60/04</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6394 – Gilde/Eismann) . . . . .	<b>4</b>
<b>2011/EØS/60/05</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6404 – Hochtief Solutions/Ventizz/JV) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte . . . . .	<b>5</b>
<b>2011/EØS/60/06</b>		Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6415 – Vendôme Commerces/CDC/Immeuble Toulon) – Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte . . . . .	<b>6</b>
<b>2011/EØS/60/07</b>		Tilbakekalling av en forhåndsmelding (Sak COMP/M.6262 – Agrana/RWA/JV). . . . .	<b>7</b>
<b>2011/EØS/60/08</b>		Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6223 – Aegon/Banca Civica/Cajaburgos Vida). . . . .	<b>7</b>
<b>2011/EØS/60/09</b>		Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6352 – Vitol/VTTI/Arclight/Petro Lux) . . . . .	<b>8</b>

<b>2011/EØS/60/10</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6356 – GE/IR/UEC/JV) . . . . .	<b>8</b>
<b>2011/EØS/60/11</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK) . . . . .	<b>9</b>
<b>2011/EØS/60/12</b>	Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning (Sak COMP/M.6392 – Gores/Mexx) . . . . .	<b>9</b>
<b>2011/EØS/60/13</b>	Godkjenning av statsstøtte i henhold til EUV-traktatens artikkel 107 og 108 – Saker der Kommisjonen ikke gjør innsigelse . . . . .	<b>10</b>
<b>2011/EØS/60/14</b>	Innbydelse til å sende inn forslag – EACEA/36/11 – MEDIA 2007 – Markedsføring/ markedsadgang . . . . .	<b>14</b>
<b>2011/EØS/60/15</b>	Oversikt over fellesskapsvedtak om markedsføringstillatelser for legemidler fra 1. juli 2011 til 31. august 2011 . . . . .	<b>15</b>
<b>2011/EØS/60/16</b>	Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/48/EF av 18. juni 2009 om sikkerhetskrav til leketøy <i>(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til direktivet)</i> . . . . .	<b>16</b>

# EF-ORGANER

## KOMMISJONEN

### Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning

2011/EØS/60/01

**(Sak COMP/M.6376 – ArcelorMittal/ATIC Services)**

1. Kommisjonen mottok 26. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der ArcelorMittal Netherlands BV ("ArcelorMittal") ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele det franske foretaket ATIC Service Group ("ATIC").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - ArcelorMittal: tilhører ArcelorMittal Group, et stål- og gruveforetak med globale aktiviteter.
  - ATIC: tilbyr tjenester langs logistikkjeden i forbindelse med import og videre innenlandsk transport av hovedsakelig kull og jernmalm, og i mer begrenset grad tjenester ved eksport av bearbejdede stålprodukter fra Den europeiske union. I særdeleshet tilbyr ATIC i) havneterminaltjenester for tørrvarer i bulk i havnene Rotterdam, Amsterdam, Zeeland, Fos-sur-Mer, Dunkerque, Le Havre og Gdynia, ii) agentur for bulkfart på åpent hav og tilknyttede logistiktjenester, iii) logistiktjenester ved transport på kanaler og elver, og iv) tjenester i forbindelse med handel med kull.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 321 av 4.11.2011. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6376 – ArcelorMittal/ATIC Services, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning****2011/EØS/60/02****(Sak COMP/M.6378 – C1000/SdB Supermarket)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommisjonen mottok 26. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det nederlandske foretaket C1000 B.V. ("C1000"), del av CVC-konsernet, ved kjøp av eiendeler overtar kontroll alene i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et supermarked i Nederland som nå opererer under merket Super de Boer ("SdB Supermarket").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - C1000: kjøp, engrossalg og detaljsalg av dagligvarer og tilknyttede tjenester i Nederland
  - SdB Supermarket: detaljsalg av dagligvarer
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommisjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen<sup>(2)</sup>.
4. Kommisjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommisjonen.

Merknadene må være Kommisjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 321 av 4.11.2011. Merknadene sendes til Kommisjonen, med referanse COMP/M.6378 – C1000/SdB Supermarket, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.6393 – Astrium Holding/Vizada Group)**

2011/EØS/60/03

1. Kommissjonen mottok 26. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det franske foretaket Astrium Holding SAS ("Astrum") ved kjøp av aksjer overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over hele Mobsat Group Holding SàRL og dets datterselskaper (samlet omtalt som "Vizada Group", Luxembourg).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Astrium: et indirekte datterselskap av EADS NV (Nederland) som tilbyr romfartsteknologi-produkter og tjenester på global basis. De tre hovedområdene er i) Astrium Space Transportation for bæreraketter og infrastruktur i verdensrommet, ii) Astrium Satellites for romfartøyer og infrastruktur på bakken, og iii) Astrium Services for omfattende helhetlige løsninger som omfatter sikret og kommersiell satellittkommunikasjon og nettverk, utstyr for satellittkommunikasjon med høy sikkerhet, geoinformasjon på bestilling og navigasjonstjenester verden over.
  - Vizada Group: uavhengig leverandør av satellittbaserte kommunikasjonstjenester, med kunder i en rekke sektorer som sjøfart, luftfart, landtransport, media, frivillige organisasjoner og myndigheter/forsvar. Via alle operatører av satellitnett tilbyr konsernet mobile og faste kommunikasjonstjenester både direkte og gjennom et distribusjonsnett med mer enn 400 forhandlere (med tilbud på land, til sjøs og i luften). Vizada Group har aktiviteter over hele verden gjennom datterselskaper i Europa, USA, Latin-Amerika, Midt-Østen, Afrika og Stillehavsområdet.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 321 av 4.11.2011. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.6393 – Astrium Holding/Vizada Group, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning****2011/EØS/60/04****(Sak COMP/M.6394 – Gilde/Eismann)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 25. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der det nederlandske foretaket Gilde Buy-Out Management Holding B.V. ("Gilde") ved kjøp av aksjer overtar kontroll alene i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over det tyske foretaket Eismann AG ("Eismann").
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Gilde: aksjeinvestor som har spesialisert seg på investeringer i forbindelse med oppkjøp
  - Eismann: detaljsalg og levering av frossenmat direkte til hjemmet
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen<sup>(2)</sup>.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 321 av 4.11.2011. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.6394 – Gilde/Eismann, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning****2011/EØS/60/05****(Sak COMP/M.6404 – Hochtief Solutions/Ventizz/JV)****Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 21. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der Hochtief Solutions AG ("Hochtief Solutions", Tyskland) og Ventizz Capital Fund IV L.P. ("Ventizz IV", Jersey) ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et nystiftet fellesforetak ("JV", Luxembourg).
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Hochtief Solutions: aktive innenfor en rekke forretningsområder, deriblant serviceløsninger, fast eiendom, energi og infrastruktur, internasjonal prosjektledelse, bygg og anlegg. Hochtief Solutions er del av Hochtief Aktiengesellschaft-konsernet, som kontrolleres av Actividades de Construcción y Servicios, S.A. (Spania).
  - Ventizz IV: aksjefond som hovedsakelig investerer i høyteknologiforetak i tyskspråklige regioner, og tilbyr ytterligere aksjekapital til disse foretakene.
  - JV: aktiv i prosjektutvikling av vindmølleparker til sjøs, særlig i Nordsjøen og Østersjøen.
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen<sup>(2)</sup>.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 315 av 28.10.2011. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.6404 – Hochtief Solutions/Ventizz/JV, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte").

**Forhåndsmelding om en foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.6415 – Vendôme Commerces/CDC/Immeuble Toulon)**

2011/EØS/60/06

**Sak som kan bli behandlet etter forenklet framgangsmåte**

1. Kommissjonen mottok 24. oktober 2011 melding i henhold til artikkel 4 i rådsforordning (EF) nr. 139/2004<sup>(1)</sup> om en planlagt foretakssammenslutning der de franske foretakene Vendôme Commerces og Caisse des Dépôts et Consignations ved kjøp av aksjer i fellesskap overtar indirekte kontroll i henhold til fusjonsforordningens artikkel 3 nr. 1 bokstav b) over et handlesenter-bygg i utkanten av Toulon.
2. De berørte foretakene har virksomhet på følgende områder:
  - Vendôme Commerces er et eiendomsforetak som inngår i Axa-konsernet, som er aktive innen finanstjenester
  - Caisse des Dépôts et Consignations (CDC) er et fransk offentlig organ som på den ene side utfører oppdrag av allmenn interesse, og som på den annen side utøver virksomhet som er åpen for konkurranse
  - Handlesenteret befinner seg i La Valette du Var innenfor byområdet til Toulon (Frankrike), og driver handel under navnet Printemps
3. Etter en foreløpig undersøkelse finner Kommissjonen at den meldte foretakssammenslutningen kan komme inn under virkeområdet for fusjonsforordningen. Det er imidlertid ikke gjort endelig vedtak på dette punkt. Det gjøres oppmerksom på at denne saken kan bli behandlet etter framgangsmåten fastsatt i kommisjonskunngjøringen om forenklet framgangsmåte for behandling av visse foretakssammenslutninger etter fusjonsforordningen<sup>(2)</sup>.
4. Kommissjonen innbyr interesserte parter til å framlegge eventuelle merknader til den planlagte foretakssammenslutningen for Kommissjonen.

Merknadene må være Kommissjonen i hende senest ti dager etter at dette ble offentliggjort i EUT C 317 av 29.10.2011. Merknadene sendes til Kommissjonen, med referanse COMP/M.6415 – Vendôme Commerces/CDC/Immeuble Toulon, per faks (faksnr. +32 (0)2 296 43 01), per e-post ([COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu](mailto:COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu)) eller per post til følgende adresse:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> EUT L 24 av 29.1.2004, s. 1 ("Fusjonsforordningen").

<sup>(2)</sup> EUT C 56 av 5.3.2005, s. 32 ("Melding om behandling etter forenklet framgangsmåte").



**Tilbakekalling av en forhåndsmelding**  
**(Sak COMP/M.6262 – Agrana/RWA/JV)**

2011/EØS/60/07

Europakommisjonen mottok 30. september 2011 melding om en planlagt foretakssammenslutning mellom foretakene Agrana og RWA. Foretakene underrettet 27. oktober 2011 Kommisjonen om at de trakk tilbake meldingen.

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning**  
**(Sak COMP/M.6223 – Aegon/Banca Civica/Cajaburgos Vida)**

2011/EØS/60/08

Kommisjonen vedtok 20. oktober 2011 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32011M6223. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2011/EØS/60/09****(Sak COMP/M.6352 – Vitol/VTTI/Arclight/Petro Lux)**

Kommisjonen vedtok 26. oktober 2011 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32011M6352. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2011/EØS/60/10****(Sak COMP/M.6356 – GE/IR/UEC/JV)**

Kommisjonen vedtok 27. oktober 2011 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32011M6356. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2011/EØS/60/11****(Sak COMP/M.6373 – Sungwoo/Mitsubishi/Sungwoo CZ/Sungwoo SK)**

Kommisjonen vedtok 27. oktober 2011 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32011M6373. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Vedtak om å ikke gjøre innsigelse mot en meldt foretakssammenslutning****2011/EØS/60/12****(Sak COMP/M.6392 – Gores/Mexx)**

Kommisjonen vedtok 17. oktober 2011 å ikke gjøre innsigelse mot ovennevnte meldte foretakssammenslutning, og å erklære den forenlig med det felles marked. Vedtaket er gjort på grunnlag av artikkel 6 nr. 1 bokstav b) i rådsforordning (EF) nr. 139/2004. Det foreligger i uavkortet tekst bare på engelsk, og vil bli offentliggjort etter at eventuelle forretningshemmeligheter er fjernet. Vedtaket kan fås:

- på Europa-nettstedet for konkurransesaker (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Dette nettstedet inneholder ulike funksjoner som gjør det lettere å finne et bestemt vedtak, med mulighet for å søke på blant annet foretaksnavn, saksnummer, dato og saksområde,
- i elektronisk form på nettstedet EUR-Lex, under dokumentnummer 32011M6392. EUR-Lex gir tilgang til Det europeiske fellesskaps regelverk på Internett (<http://eur-lex.europa.eu/>).

**Godkjenning av statsstøtte i henhold til EUV-traktatens artikkel 107 og 108 – 2011/EØS/60/13**  
**Saker der Kommisjonen ikke gjør innsigelse**

Støttenr.	Medlemsstat	Region	Navnet på støtteordningen eller på foretaket ved ekstraordinær individuell støtte	Nærmere opplysninger
SA.32159 (10/N)	Belgia	–	Prolongation du dispositif d'assurance crédit à l'exportation a court terme BELGACAP	EUT C 231 av 6.8.2011, s. 3
SA.32737	Hellas	Stereia Ellada	Aid for the renovation and upgrading of the Parnassos ski resort	EUT C 231 av 6.8.2011, s. 3
SA.31261 (11/N)	Tyskland	Bayern	Kommunalbürgerschaft für städtische Geothermie Unterschleißheim (GTU) AG	EUT C 236 av 12.8.2011, s. 1
SA.32573 (11/N)	Danmark	–	Short-term export-credit insurance scheme for SMEs	EUT C 236 av 12.8.2011, s. 2
SA.32683 (11/N)	Italia	Veneto	Primi interventi urgenti di protezione civile diretti a fronteggiare i danni conseguenti gli eccezionali eventi alluvionali che hanno colpito il territorio della Regione Veneto nei giorni dal 31 ottobre al 2 novembre 2010	EUT C 236 av 12.8.2011, s. 2
SA.32994 (11/N)	Ungarn	–	Prolongation of the Hungarian liquidity scheme for banks	EUT C 236 av 12.8.2011, s. 3
SA.33007 (11/N)	Polen	–	Trzecie przedłużenie okresu obowiązywania programu rekaptalizacji polskich banków	EUT C 236 av 12.8.2011, s. 4
SA.31950 (N 544/10)	Spania	Kanariøyene	Decisión del Consejo de 20 de junio de 2002 relativa al régimen del impuesto AIEM aplicable en las Islas Canarias; ley 20/1991, de 7 de junio, de modificación de los aspectos fiscales del Régimen Económico y Fiscal de Canarias; ley 24/2001, de 27 de diciembre, de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 1
SA.32995 (11/N)	Ungarn	–	Tökeemelés és befolyásszerzés	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 2
SA.33007 (11/N) A	Danmark	–	Prolongation and extension of the winding-up scheme	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 2
SA.33008 (11/N) og SA.32946 (11/N)	Polen	–	Czwarte przedłużenie i rozszerzenie zakresu programu wspierania finansowania banków w Polsce	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 3
SA.31947 (11/N)	Polen	Świętokrzyskie	Pomoc restrukturyzacyjna na rzecz PKS Busko Zdrój	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 5
SA.32936 (11/N)	Ungarn	–	Rendkívüli esemény (2010 októberében bekövetkezett vörösiszapalumínium-baleset) által okozott károk enyhítését célzó állami támogatás	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 5
SA.32996 (11/N)	Spania	Galicia	Ayuda a los silvicultores afectados por la plaga del nematodo de la madera del pino <i>Bursaphelenchus xylophilus</i>	EUT C 237 av 13.8.2011, s. 6
SA.22116 (11/N)	Danmark	–	Ændringer i Forebyggelsesfonden (N 252/07)	EUT C 239 av 17.8.2011, s. 1
SA.32737 (11/N)	Hellas	Stereia Ellada	Aid for the renovation and upgrading of the Parnassos ski resort	EUT C 239 av 17.8.2011, s. 2
SA.32745 (11/NN)	Østerrike	–	Umstrukturierungsplan für Kommunalkredit Austria AG	EUT C 239 av 17.8.2011, s. 2
SA.33134 (11/N)	Romania	Toate regiunile	Sistemul cotelor obligatorii de energie electrică combinat cu tranzaționarea certificatelor verzi	EUT C 244 av 23.8.2011, s. 2

Støttenr.	Medlemsstat	Region	Navnet på støtteordningen eller på foretaket ved ekstraordinær individuell støtte	Nærmere opplysninger
SA.33154 (11/N)	Hellas	–	Ίδρυση Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας Iδρиси Ταμείου Χριματοπιστοτικίς Σταθηροτίτας	EUT C 244 av 23.8.2011, s. 2
N 626/09	Italia	–	NGA distretti industriali Lucca	EUT C 249 av 26.8.2011, s. 1
SA.31898 (N 521/10)	Litauen	–	Pagalbos Lietuvos regioninių oro uostų veiklai pradėti schema	EUT C 249 av 26.8.2011, s. 2
SA.30596 (N 101/10)	Tyskland	Dresden, Sachsen	Globalfoundries Gruppe (Fab Booster Investment und Fab 1 Annex), Dresden	EUT C 258 av 2.9.2011, s. 3
SA.31690 (N 438/10)	Tyskland	Sachsen-Anhalt	IB Sachsen-Anhalt/Darlehensprogramm „Sachsen-Anhalt WACHSTUM“ für bestehende Unternehmen	EUT C 258 av 2.9.2011, s. 3
SA.32092 (N 339/10)	Tyskland	Sachsen	Nachrangdarlehen für KMU mit Rating	EUT C 258 av 2.9.2011, s. 4
SA.32203 (11/N)	Tyskland	–	Breitband Egenhofen	EUT C 258 av 2.9.2011, s. 5
SA.32780 (11/N)	Østerrike	–	Änderung der staatlichen Beihilfe N 160/07 – Risikokapital-Regelung „Eigenkapitalgarantie“	EUT C 261 av 3.9.2011, s. 2
N 245/09	Italia	Alto Adige	«Telefonia mobile» Copertura con servizio di telefonia mobile e traffico dati di zone montuose della provincia di Bolzano, oggi non dotate, con il più adeguato e progressivamente avanzato servizio offerto dagli operatori di telefonia mobile operanti sul mercato, a superamento del digital divide ed a garanzia della comunicazione per la sicurezza e per lo sviluppo sociale ed economico del territorio	EUT C 268 av 10.9.2011, s. 1
SA.31319 (11/N)	Luxembourg	–	Aide d'État en faveur des producteurs de biogaz	EUT C 268 av 10.9.2011, s. 2
SA.31851 (N 499/10)	Italia	–	Banda larga nelle Marche	EUT C 268 av 10.9.2011, s. 3
SA.33296 (11/N)	Irland	–	Emergency recapitalisation in favour of the merged entity Allied Irish Banks plc/Educational Building Society	EUT C 268 av 10.9.2011, s. 3
SA.33311 (11/N)	Irland	–	Rescue recapitalisation in favour of Irish Life and Permanent Group Holdings plc	EUT C 268 av 10.9.2011, s. 4
N 204/10	Sverige	–	FoU-stöd till Volvo Aero för mellanhuset till Trent XWB-motorn	EUT C 271 av 14.9.2011, s. 1
N 312/10	Polen	–	Rekompensata kosztów poniesionych na świadczenie usług pocztowych ustawowo zwolnionych od opłat pocztowych	EUT C 271 av 14.9.2011, s. 2
N 492/10	Polen	Miasto Kraków	Pomoc na restrukturyzację Przedsiębiorstwa Geologicznego Budownictwa Wodnego „HYDROGEO”	EUT C 271 av 14.9.2011, s. 3
SA.33001 (11/N) B	Danmark	–	Amendment of the Danish winding-up scheme for credit institutions	EUT C 271 av 14.9.2011, s. 3
SA.33022 (11/N)	Danmark	–	Beregningsmetode for statsstøtteelementet i garantier	EUT C 271 av 14.9.2011, s. 4
SA.32926 (11/N) og SA.32927 (11/N)	Italia	–	Incentivi fiscali alle attività di produzione, agli investimenti e alla distribuzione nel settore cinematografico – proroga	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 1

Støttenr.	Medlemsstat	Region	Navnet på støtteordningen eller på foretaket ved ekstraordinær individuell støtte	Nærmere opplysninger
SA.33216 (11/N)	Irland	–	Second Rescue of Bank of Ireland	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 2
SA.31687 (N 436/10)	Italia	–	Banda larga in Friuli Venezia Giulia (programma ERMES)	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 3
SA.31945 (11/N)	Danmark	–	Aid for the liquidation of Eik Banki P/F and Eik Bank Danmark A/S	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 3
SA.32846 (11/N)	Luxembourg	–	Prolongation du dispositif d'assurance crédit à l'exportation à court-terme	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 4
SA.33135 (11/N)	Litauen	–	Prolongation of the Lithuanian bank support scheme until end-2011	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 5
SA.33153 (11/N)	Hellas	–	Μέτρα στηρίξης για τα πιστωτικά ιδρύματα της Ελλάδας Metra stiriksis gia ta pistwtika idrumata ths Elladas	EUT C 274 av 17.9.2011, s. 6
SA.32836 (11/N)	Slovakia	–	Audiovisual Fund	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 1
SA.32977 (11/N)	Belgia	Vlaanderen	Vlaamse Mediamaatschappij – subsidie live ondertiteling „het Nieuws” – project iWATCH	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 2
SA.33094 (11/N)	Litauen	–	Regioninė pagalba energetikos sektoriui, schemas pakeitimas (Valstybės pagalbos nuorodos numeris N 197/08)	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 3
SA.33204 (11/N)	Hellas	–	Prolongation of the Greek temporary scheme for loan guarantees (State aid N 308/09)	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 3
SA.33287 (11/N)	Luxembourg	–	Régime temporaire de garanties en vue du redressement économique (prolongation du régime N 128/09)	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 4
N 554/10 (SA.30897)	Belgia	Vlaams Gewest	Tijdelijke betoelaging door het Vlaamse Gewest voor het vervoer van palletten via de binnenvaart	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 6
SA.32641 (11/N)	Tyskland	Berlin	Pro FIT Berlin	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 6
SA.32835 (2011/N)	Det forente kongerike	The Northwest region	The Northwest Investment Fund (JESSICA)	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 7
SA.32581 (11/N)	Tyskland	Thüringen	Ergänzungsnotifizierung zum großen Investitionsvorhaben der Wacker Schott GmbH (heute: Schott Solar Wafer GmbH), Jena (staatl. Beihilfe N 773/07) – Investitionszulage zu Gunsten der CRS Reprocessing Germany GmbH	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 12
SA.32768 (2011/N)	Det forente kongerike	–	Amendments to aid schemes ‘R&D Tax Credit for SMEs’ (N 802/99) and ‘Vaccines Research Relief’ (N 228/02)	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 12
SA.33079 (11/N)	Tyskland	–	Forschung für die Produktion von morgen	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 13
SA.33100 (11/N)	Italia	–	Proroga del regime N 173/2000 «Aiuto a favore della ricerca industriale e precompetitiva e misure di formazione generale»	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 14
SA.33402 (11/N)	Spania	–	Recapitalisation of CAM	EUT C 281 av 24.9.2011, s. 14
SA.31225 (11/N)	Hellas	Anatoliki Makedonia Thraki; Kentriki Makedonia; Sterea Ellada	Ενίσχυση υπέρ των εταιρειών παροχής αερίου (ΕΠΑ) στην Ανατολική Μακεδονία – Θράκη, στην Κεντρική Μακεδονία και στη Στερεά Ελλάδα	EUT C 286 av 30.9.2011, s. 1

Støttenr.	Medlemsstat	Region	Navnet på støtteordningen eller på foretaket ved ekstraordinær individuell støtte	Nærmere opplysninger
N 270/10	Nederland	–	Groene energiebelasting, verlaagd tarief voor de glastuinbouwsector	EUT C 303 av 14.10.2011, s. 1
N 308/10	Nederland	–	Subsidieregeling grondverwerving ten behoeve van natuurbehoud	EUT C 303 av 14.10.2011, s. 2
SA.33317 (11/N)	Polen	Śląskie	Pomoc na ratowanie dla Przedsiębiorstwa Komunikacji Samochodowej w Lublińcu Sp. z o.o.	EUT C 303 av 14.10.2011, s. 2
SA.33117 (11/N)	Danmark	–	Fionia – modification of commitments	EUT C 307 av 19.10.2011, s. 1

**Innbydelse til å sende inn forslag – EACEA/36/11**  
**MEDIA 2007 – Markedsføring/markedsadgang**

**2011/EØS/60/14**

### 1. Formål og beskrivelse

Denne innbydelsen er basert på europaparlaments- og rådsbeslutning nr. 1718/2006/EF av 15. november 2006 om gjennomføring av et støtteprogram for den europeiske audiovisuelle sektor (MEDIA 2007).

Formålene med ovennevnte rådsvedtak omfatter å

- fremme og oppmuntre til markedsføring og utbredelse av europeiske audiovisuelle verk og filmverk ved handelsarrangementer, messer og audiovisuelle festivaler i Europa og resten av verden, i den grad slike arrangementer kan spille en viktig rolle for markedsføringen av europeiske verk og nettverkssamarbeid mellom yrkesutøvere
- oppmuntre til nettverkssamarbeid mellom europeiske operatører ved å støtte nasjonale offentlige eller private markedsføringsorganers felles tiltak på det europeiske og det internasjonale markedet.

### 2. Hvem kan søke?

Denne innbydelsen er rettet til europeiske organisasjoner registrert i og majoritetseid av personer fra medlemsstatene i Den europeiske union og medlemsstatene i Det europeiske økonomiske samarbeidsområde som deltar i MEDIA 2007-programmet (Island, Liechtenstein og Norge) samt Sveits og Kroatia.

### 3. Aktiviteter som kan finansieres

Innbydelsen har til hensikt å støtte tiltak og aktiviteter som finner sted i og utenfor medlemslandene i MEDIA-programmet.

Formålet er å støtte tiltak med følgende mål:

- å styrke spredningen av europeiske audiovisuelle arbeider ved å sikre at den europeiske audiovisuelle sektoren har tilgang til de profesjonelle europeiske og internasjonale audiovisuelle markedene
- å fremme felles tiltak mellom nasjonale organisasjoner for å fremme film og audiovisuelle programmer
- å støtte etableringen av økonomisk samarbeid mellom land og fagfolk innenfor og utenfor MEDIA-programmet, og lette bedre felles kunnskap og forståelse.

Prosjektene skal vare maksimalt 12 måneder.

Aktivitetene må begynne tidligst 1. juni 2012 og være avsluttet senest 31. desember 2013.

### 4. Kriterier for tildeling

Aktuelle søkere/prosjekter vil bli vurdert på grunnlag av en 100-poengs skala etter følgende kriterier:

Den europeiske dimensjonen i programmet	30 poeng
Virkning på markedsføring og spredning av europeiske audiovisuelle verk	30 poeng
Kvalitet og kostnadseffektivitet for tiltaksplanen som er levert	25 poeng
Nyskapende aspekter i tiltaket	5 poeng
Fremme audiovisuelle arbeider fra europeiske land med liten audiovisuell produksjon	10 poeng

### 5. Budsjet

Det samlede beløpet som er øremerket til samfinansiering av prosjekter, er EUR 2 500 000 (forutsatt at EU-budsjettet for 2012 blir godkjent).

Det økonomiske bidraget fra Kommisjonen kan ikke overstige 50 % av de samlede kostnadene ved tiltaket.

Forvaltningsorganet forbeholder seg retten til ikke å fordele alle de tilgjengelige midlene.



## 6. Søknadsfrist

Søknadsfristene er:

- 9. desember 2011 for aktiviteter som innledes mellom 1. juni 2012 og 31. desember 2012
- 1. juni 2012 for årlige aktiviteter som finner sted i 2013, samt for aktiviteter som innledes mellom 1. januar 2013 og 31. mai 2013.

Søknader må sendes til EACEA (Forvaltningsorganet for undervisning, audiovisuelle medier og kultur) til følgende adresse:

Education, Audiovisual and Culture Executive Agency (EACEA)  
Unit Programme MEDIA – P8  
Call for proposals EACEA/36/11 – Promotion/Access to markets  
Mr. Constantin Daskalakis  
BOUR 3/30  
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

Bare søknader som er innsendt på det offisielle søknadsskjemaet, rettmessig undertegnet av en person som har fullmakt til å inngå juridisk bindende forpliktelser på vegne av søkerorganisasjonen, vil bli godtatt.

Søknader sendt per faks eller e-post vil bli avslått.

## 7. Fullstendige opplysninger

Nærmere retningslinjer og søknadsskjemaer finnes på [http://ec.europa.eu/culture/media/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/culture/media/index_en.htm)

Søknader må være i samsvar med alle kravene i retningslinjene, og sendes inn på de fastsatte skjemaene. For generelle vilkår, se

[http://eacea.ec.europa.eu/about/eacea\\_documents\\_register](http://eacea.ec.europa.eu/about/eacea_documents_register)

## Oversikt over fellesskapsvedtak om markedsføringstillatelser for legemidler fra 2011/EØS/60/15 1. juli 2011 til 31. august 2011

En oversikt over fellesskapsvedtak om markedsføringstillatelser for legemidler for juli og august 2011 er nå offentliggjort i *Den europeiske unions tidende* C 316 av 28.10.2011.

**Kommisjonsmelding i forbindelse med gjennomføring av europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/48/EF av 18. juni 2009 om sikkerhetskrav til leketøy** **2011/EØS/60/16**

*(Offentliggjøring av titler og referanser for harmoniserte standarder i henhold til direktivet)*

ESO <sup>(1)</sup>	Standardens referanse og tittel (samt referansedokument)	Første publisering i EUT	Referanse til den erstattede standard	Opphørsdato for antakelse om samsvar med den erstattede standard Note 1
CEN	EN 71-1:2011 Sikkerhet for leketøy – Del 1: Mekaniske og fysiske egenskaper	18.6.2011		
CEN	EN 71-2:2011 Sikkerhet for leketøy – Del 2: Flambarhet	21.7.2011		
CEN	EN 71-8:2011 Sikkerhet for leketøy – Del 8: Aktivitetsleketøy for privat bruk	19.10.2011		
Cenelec	EN 62115:2005 Elektrisk leketøy – Sikkerhet IEC 62115:2003 (Modifisert) + A1:2004	11.8.2011		
	EN 62115:2005/A2:2011 IEC 62115:2003/A2:2010 (Endret)	11.8.2011	Note 3	Dato utløpt (11.8.2011)
	EN 62115:2005/A2:2011/AC:2011	19.10.2011		

<sup>(1)</sup> ESO (europeisk standardiseringsorgan):

– CEN: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussel, tlf. +32 2 550 08 11, faks +32 2 550 08 19 (<http://www.cen.eu>)

– CENELEC: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussel, tlf. +32 2 519 68 71, faks +32 2 519 69 19 (<http://www.cenelec.eu>)

– ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tlf. +33 4 92 94 42 00, faks +33 4 93 65 47 16 (<http://www.etsi.eu>)

Note 1: Generelt vil opphørsdatoen for antakelse om samsvar være datoen for tilbaketrekking ("dow") fastsatt av det europeiske standardiseringsorgan, men brukere av disse standardene gjøres oppmerksom på at det i visse unntakstilfeller kan være en annen dato.

Note 2.1: Den nye (eller endrede) standard har samme omfang som den erstattede standard. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antagelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

Note 2.2: Den nye standard har et videre omfang enn den erstattede standard. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

Note 2.3: Den nye standard har et snevrere omfang enn den erstattede standard. På den angitte dato opphører den (delvis) erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet, for de produkter som omfattes av den nye standarden. Antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet for produkter som fortsatt omfattes av den (delvis) erstattede standard, men som ikke omfattes av den nye standard, er ikke berørt.

Note 3: Når det gjelder endringsblad, er referansesstandard EN CCCCC:YYYY samt dens eventuelle tidligere endringsblad og et eventuelt nytt, angitt endringsblad. Den erstattede standard (kolonne 3) består derfor av EN CCCCC:YYYY og dens eventuelle tidligere endringsblad, men uten det nye angitte endringsblad. På den angitte dato opphører den erstattede standard å gi antakelse om samsvar med de grunnleggende krav i direktivet.

## MERK:

- Opplysninger om standardenes tilgjengelighet kan fås ved henvendelse enten til de europeiske standardiseringsorganene eller de nasjonale standardiseringsorganene som er oppført på en liste i vedlegget til europaparlaments- og rådsdirektiv 98/34/EF<sup>(1)</sup>, endret ved direktiv 98/48/EF<sup>(2)</sup>.
- Harmoniserte standarder vedtas av de europeiske standardiseringsorganisasjonene på engelsk (CEN og CENELEC publiserer også på fransk og tysk). Deretter oversetter de nasjonale standardiseringsorganene titlene på de harmoniserte standardene til alle de påkrevde språkene i Det europeiske økonomiske samarbeidsområde. Europakommisjonen og EFTA-sekretariatet påtar seg intet ansvar for at titlene som er blitt framlagt for publisering i *Den europeiske unions tidende* eller EØS-tillegget til dette, er korrekte.
- Offentliggjøring av referansene i *Den europeiske unions tidende* og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende* betyr ikke at standardene foreligger på alle EØS-språk.
- Denne listen erstatter alle tidligere lister offentliggjort i *Den europeiske unions tidende* og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*. Kommisjonen sørger for ajourføring av listen.

Ytterligere opplysninger om harmoniserte standarder finnes på Internett på adressen [http://ec.europa.eu/enterprise/policies/european-standards/harmonised-standards/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/enterprise/policies/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm)

<sup>(1)</sup> EFT L 204 av 21.7.1998, s. 37.

<sup>(2)</sup> EFT L 217 av 5.8.1998, s. 18.